

Zeitschrift: Physiotherapie = Fisioterapia
Herausgeber: Schweizerischer Physiotherapeuten-Verband
Band: 30 (1994)
Heft: 7

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 29.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

6000 Exemplare, monatlich, 30. Jahrgang
 6000 exemplaires mensuels, 30^e année
 6000 esemplari, mensile, anno 30^o



Herausgeber:
Direction:
Editore:

Schweizerischer
 Physiotherapeutenverband
 Oberstadt 11, Postfach
 6204 Sempach-Stadt
 Telefon 041 - 99 33 88

Verlag und Redaktion:
Edition et rédaction:
Casa editrice e redazione:

Redaktionsteam
«Physiotherapie»:
Equipe de rédaction:
Team redazionale:
 Oberstadt 11, 6204 Sempach-Stadt
 Telefon 041 - 99 33 88
 Fax 041 - 99 33 81

Zeitungsverantwortlicher:
Responsable de la revue:
Responsabile del giornale:
 Hans Walker
 Oberstadt 11, 6204 Sempach-Stadt
 Telefon 041 - 99 33 88
 Fax 041 - 99 33 81

Zeitungskommission:
Commission de la revue:
Commissione del giornale:
 Käthi Stecher (Präsidentin)
 Physiotherapieschule, Kantonsspital
 8208 Schaffhausen

Claudine Beuret
 Tuilerie 7, 2852 Courtetelle

Margrith Pfoster
 Waldstätterstrasse 31, 6003 Luzern

Daniela Ravasini
 Fanciulli-OTAF, 6924 Sorengo

Nachdruck nur mit schriftlicher Be-
 willigung der Redaktion. Für unver-
 langt eingesandte Manuskripte über-
 nimmt die Redaktion keine Ver-
 antwortung.

Toute reproduction requiert l'auto-
 risation écrite de la rédaction. La
 rédaction décline toute responsabi-
 lité pour les documents envoyés
 sans sa demande.

La riproduzione è ammessa solo die-
 tro approvazione scritta della reda-
 zione. La redazione non assume
 alcuna responsabilità per i mano-
 scritti inviati senza essere richiesti.

Produktion:
Production:
Produzione:

Küng Druck und Verlag AG
 Postfach, 6210 Sursee
 Tel. 045 - 21 16 66
 Fax 045 - 21 66 44

Abonnement:
Abonnements:
Abbonamenti:

SPV-Geschäftsstelle, Oberstadt 11
 Postfach, 6204 Sempach-Stadt
 Telefon 041 - 99 33 88

Abonnementspreise:
 Inland Fr. 84.- jährlich
 Ausland Fr. 108.- jährlich

Prix de l'abonnement :
 Suisse Fr. 84.- par année
 Etranger Fr. 108.- par année

Prezzi d'abbonamento :
 Svizzera Fr. 84.- annui
 Estero Fr. 108.- annui

Inserate/Annonces/Inserzioni:

Inseratenverwaltung:
Gestion des annonces:
Gestione inserzioni:
 Publicitas «Physiotherapie»
 Unterstadt 7, 6210 Sursee
 Telefon 045 - 21 30 91
 Fax 045 - 21 42 81

Inseratenschluss/ Délai des
annonces/Termine degli annunci:

Stellenanzeiger und
«zu verkaufen/zu vermieten»:
Annonces d'emplois et
«à vendre/à louer»:
Annunci di lavoro e
«vendesi/affittasi»:
 am 10. des Erscheinungsmonats
 le 10 du mois / il 10 del mese

Anzeigen/Annonces/Annunci:
 am 1. des Erscheinungsmonats
 le 1 du mois / il 1 del mese

Insertionspreise:
Prix des insertions publicitaires:
Prezzi delle inserzioni:

Seiten und Seitenteile:
 1/1 Fr. 1333.- 1/4 Fr. 443.-
 1/2 Fr. 779.- 3/16 Fr. 351.-
 3/8 Fr. 703.- 1/8 Fr. 259.-

Stellenanzeigen und
«zu verkaufen / zu vermieten»
 1/1 Fr. 1293.- 3/16 Fr. 342.-
 1/2 Fr. 757.- 1/8 Fr. 252.-
 1/4 Fr. 429.- 1/16 Fr. 162.-

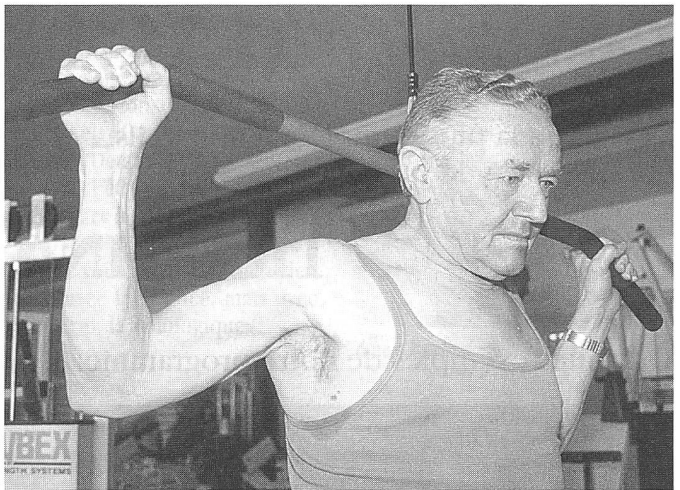
Wiederholungsrabatt:
Rabais pour insertions répétées:
Ribassi per le ripetizioni
inserzione:
 3 x 5%, 6 x 10%, 12 x 15%

Der Verband behält sich vor, nur An-
 zeigen zu veröffentlichen, die inhalt-
 lich der Zielsetzung des Verbandes
 entsprechen.

La fédération se réserve le droit de
 refuser tout article ou publicité
 ne correspondant pas à l'éthique
 de la profession.

La federazione autorizza solo la
 pubblicazione di inserzioni riguar-
 danti la fisioterapia.

INHALT / SOMMAIRE / SOMMARIO



Wie «trainierbar» sind Senioren? Wie können Kraft, Ausdauer, Beweg-
 lichkeit und Koordination durch ein angemessenes, individuelles
 Leistungstraining gesteigert bzw. gefördert werden? Physiotherapeu-
 ten/-innen haben sich zusammen mit einem Arzt und einem Trainer in
 einer Studie im Bereich der Sportphysiotherapie mit diesen Fragen
 auseinandergesetzt und sind dabei zu erstaunlichen Erkenntnissen
 gekommen. Seite 4

Editorial	
Drehen Sie mal ...	3

Praxis	
Seniorentraining	4
Entraînement des personnes du troisième âge	15
Training per persone della terza età	17

«Diskonkordante» Beschwerden des Sakroiliakalgelenkes und der Schambeinfuge	20
Dysconcordances sacro-iliaques et pubiennes	28

Verband / Fédération / Federazione	
Dialog / Dialogue / Dialogo	35
Berufspolitik / Politique professionnelle / Politica professionale	36
Nationaler Kongress Davos 1994	41
Physiothek / Physiothèque / Fisioteca	47
Persönlich	49

Kurznachrichten	50
-----------------	----

Kurse / Tableau de cours / Corsi	55
----------------------------------	----

Stellenanzeiger / Service d'emploi / Annunci di lavoro	63
--	----

Sponsor
FSP

VISTA
m e d s a

Sponsor
SPV

Ihr Partner für die Physiotherapie
Votre partenaire pour la physiothérapie

Resistance **MACHINES**

PULSESTAR
F I T N E S S

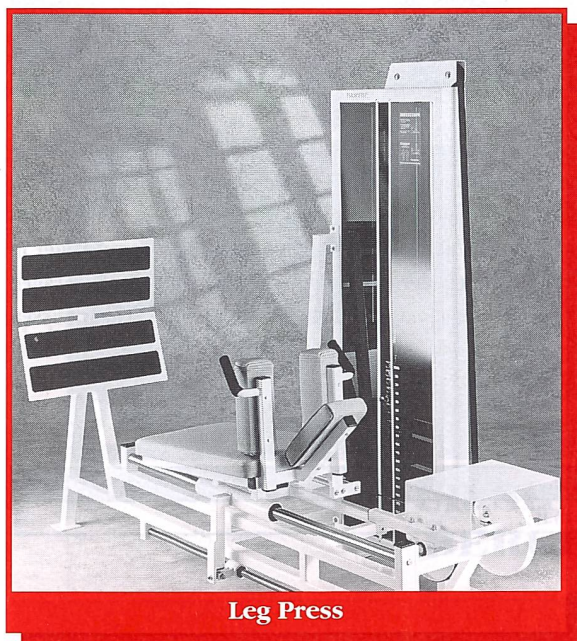
La gamme la plus complète d'appareils
(34 modèles) de

Das kompletteste Programm (34 verschiedene
Modelle) für die

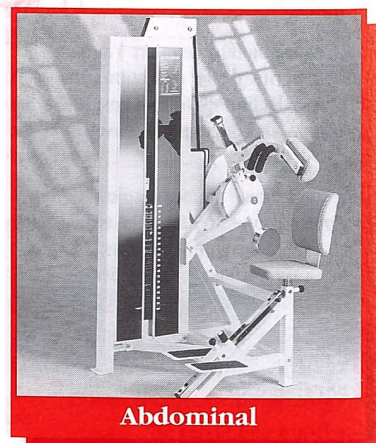
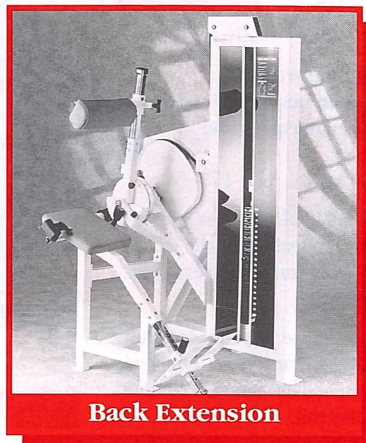
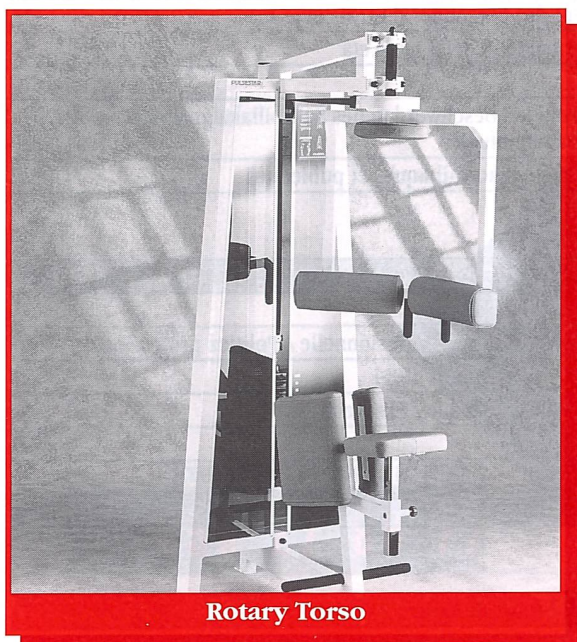
TRAININGSTHERAPIE

Quelques exemples de notre programme:

Einige Beispiele aus unserem Programm:



«PULSESTAR» - THE BEST CHOICE!



Das Beste in bezug auf **Qualität und Preis!**
Le meilleur rapport **qualité/prix** du marché!

Vista med. S.A., Alier Schulweg 36B, 5102 Ruppertswil, Tel. 064-47 15 15
Vista med. S.A., Chemin du Croset 9A, 1024 Ecublens, Tél. 021-691 98 91

PH-07/94